

ВСЕМИРНЫЙ БИБЛИОТЕЧНЫЙ И ИНФОРМАЦИОННЫЙ КОНГРЕСС И ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ ИФЛА ПРОШЛИ В ОНЛАЙН- ФОРМАТЕ

IFLA WORLD LIBRARY
AND INFORMATION
CONGRESS AND GENERAL
ASSEMBLY TOOK
PLACE ONLINE

Ирина Гайшун (Irina Gayshun),

Российская государственная библиотека

Альбина Крымская (Albina Krymskaya),

Санкт-Петербургский государственный институт культуры

Мария Федотова (Maria Fedotova),

Российская государственная библиотека

17–19 августа 2021 г. состоялся Всемирный библиотечный и информационный конгресс (WLIC) Международной федерации библиотечных ассоциаций и учреждений (ИФЛА) – крупнейшее международное мероприятие для библиотечных и информационных специалистов. В связи с сохраняющейся сложной эпидемиологической обстановкой впервые за всю историю ИФЛА конгресс прошел в онлайн-формате. Традиционно Русскоязычный центр ИФЛА в Российской государственной библиотеке (РГБ) осуществлял перевод на русский язык всех официальных пресс-релизов конгресса.

Для участия в работе конгресса зарегистрировалось свыше 2000 делегатов со всего мира. Программа, включавшая более 150 сессий, виртуальную выставку и стендовые доклады, была разделена по дням для каждого из регионов, чтобы все делегаты смогли принять участие в мероприятиях конгресса в удобное для себя время.

В ходе официального открытия конгресса, которое состоялось 17 августа, президент ИФЛА (2019–2021) Кристин Маккензи (Christine Mackenzie) уделила особое внимание пандемии COVID-19 и ее последствиям для библиотечного сообщества, призвав коллег по всему миру в эти трудные времена оставаться верными своей

**ООН,
ЮНЕСКО,
ИФЛА:
документы,
информация**

миссии, а именно собиранию, сохранению и распространению знаний. К. Маккензи также рассказала о возможностях и новых путях развития, открывшихся, несмотря на вызовы, связанные с необходимостью адаптироваться к изменившейся ситуации. Так, многие библиотекари, которые ранее не могли посетить конгресс лично в силу тех или иных причин, теперь получили возможность присутствовать на мероприятии благодаря современным технологиям. Кроме того, президент напомнила, что для зарегистрированных участников записи всех событий конгресса будут доступны в течение 12 месяцев.

Генеральный секретарь ИФЛА Джеральд Ляйтнер (Gerald Leitner) рассказал о ходе реализации Стратегии ИФЛА на 2019–2024 годы. Ее основные принципы – создание сильного и сплоченного библиотечного сообщества, обеспечение равного и справедливого доступа к информации, достижение устойчивого развития – сегодня являются как никогда актуальными. Он подчеркнул важность конгресса ИФЛА как профессионального мероприятия, которое предоставляет уникальную возможность для встречи и обмена идеями и опытом между представителями библиотек и библиотечных ассоциаций по всему миру: «Мы можем работать над созданием новых альянсов, новой синергии между различными видами библиотек, несмотря на границы, заложить амбициозные и масштабные партнерские проекты, ускоряя распространение неординарных идей и эффективных подходов. В итоге это поможет повысить качество обслуживания пользователей, подготовить молодых лидеров отрасли, а также бросить вызов сложившемуся порядку».

Сессия президента ИФЛА К. Маккензи в рамках 86-го Всемирного библиотечного и информационного конгресса в 2021 г. состояла из двух частей. Во время первой части президент выделила проблему совместного обеспечения сохранности культурного наследия как одну из приоритетных задач мирового сообщества.

К дискуссии присоединились президент Международного совета музеев (ICOM) Альберто Гарландини (Alberto Garlandini), президент Международного совета по сохранению памятников и достопримечательных мест (ICOMOS) Тереза Патрисио (Teresa Patricio), а также президент Международного совета архивов (ICA) Дэвид Фрикер (David Fricker).

Пандемия COVID-19 не только подчеркнула важность вклада культуры в эффективное функционирование общества, но и выявила уязвимые места данного сектора, а именно усугубление проблемы неравного доступа к благам. Возможность получить доступ к объектам культурного наследия, наслаждаться ими, а также создавать

собственные продукты на их основе стала одним из ключевых факторов для поддержания благополучия в трудные времена.

К. Маккензи подчеркнула, что прогресса в данном направлении можно достигнуть лишь при условии совместных усилий учреждений культуры и институтов памяти, которые сохраняют предметы наследия, предоставляют возможности для творческого самовыражения, стимулируют создание идей для будущего развития. Более того, необходимо донести до представителей власти тот факт, что библиотеки, архивы и музеи следует рассматривать не как статьи расходов бюджетных средств, но как важных партнеров в деле восстановления, а их финансирование – как стратегические инвестиции, поскольку эти учреждения способствуют научным исследованиям, обучению, успешной общественной работе, а также единению сообществ.

Во второй части президентской сессии К. Маккензи обсудила вопросы борьбы с изменениями климата с представителями заинтересованных сторон: местных органов власти, гражданского общества и организаций по защите окружающей среды. Несмотря на то что пандемия COVID-19 по-прежнему создает огромные проблемы для планеты, изменения климата представляют собой серьезную долгосрочную угрозу для глобального сообщества.

Библиотеки заинтересованы в успехе государственных инициатив как хранители коллекций, которые подвергаются прямому риску в результате участившихся климатических катаклизмов, однако они также могут внести свой вклад в решение глобальных проблем. Речь идет о различных видах поддержки: от предоставления материалов для исследований, требующихся для понимания изменений климата, до работы по повышению информированности населения, что необходимо для реализации любых стратегий. Участники панельной дискуссии, в свою очередь, рассказали о важности совместной работы с библиотеками в соответствующих секторах, в том числе в рамках 26-й Конференции сторон Рамочной конвенции ООН об изменении климата (COP-26), где осенью 2021 г. встретились мировые лидеры, чтобы обсудить меры, которые необходимо предпринять для сокращения выбросов в атмосферу и адаптации к последствиям климатических изменений.

В преддверии вступления в должность президента ИФЛА Барбара Лизон (Barbara Lison) в рамках сессии избранного президента поделилась своим видением важнейших трендов, без понимания которых невозможно планировать будущее библиотечной отрасли. На интерактивной сессии к Б. Лизон присоединились генеральный секретарь ИФЛА Дж. Ляйтнер, а также четыре эксперта



*М.Д. Афанасьев,
директор Государственной
публичной исторической
библиотеки России,
президент Российской
библиотечной ассоциации*



*А.С. Крымская, доцент кафедры медиалогии
и литературы библиотечно-информационного
факультета Санкт-Петербургского
государственного института культуры
(СПбГИК), секретарь Секции ИФЛА по
образованию и подготовке кадров и Отдела IV
«Поддержка профессии» (2019–2021)*

и коллеги избранного президента — Андреас Митрованн (Andreas Mitrowann), Рашида Болхассан (Rashidah Bolhassan), Кей Расерока (Kay Raseroka) и Хеба Исмаил (Heba Ismail).

С целью выявления важнейших направлений ИФЛА решила обратиться к молодым библиотечным специалистам всего мира, к людям, которым в будущем предстоит возглавить отрасль. На основе полученных идей удалось выявить 20 тенденций, озвученных Дж. Ляйтнером в ходе сессии. Онлайн-голосование, проведенное среди участников, позволило выявить пять ключевых направлений, волнующих международное библиотечное сообщество: виртуальный режим работы, серьезность проблемы этнического и социокультурного многообразия, ухудшение экологической ситуации, важность непрерывного образования и усугубление неравенства.

Президент ИФЛА К. Маккензи и избранный президент Б. Лизон приняли участие в сессии по обсуждению «Руководства ИФЛА по профессиональным библиотечно-информационным образовательным программам», разработанного Рабочей группой по формированию сильной системы библиотечно-информационного образования (Building Strong Library and Information Science Education (BSLISE) Working Group) совместно с Секцией по образованию и подготовке кадров, Секцией по библиотечной теории и исследованиям, Специальной группой по интересам «Библиотечно-информационное образование в развивающихся странах», а также с представителями образовательных учреждений, библиотек и профессиональных ассоциаций всех регионов ИФЛА. Запись сессии доступна без ограничений на сайте рабочей группы <https://bslise.org/lis-education-guidelines/>.

Российская делегация на конгрессе ИФЛА

В рамках конгресса Секция ИФЛА по управлению библиотечными ассоциациями провела сессию, посвященные адвокации библиотек, на которых обсуждались особенности защиты интересов библиотек в регионах ИФЛА. 17 августа состоялась сессия для российских специалистов, в которой приняли участие около 30 зарегистрированных на конгресс представителей библиотек нашей страны — Российской государственной библиотеки (РГБ), Российской национальной библиотеки (РНБ), Президентской библиотеки имени Б.Н. Ельцина (ПБ), Российской государственной детской библиотеки (РГДБ), Российской государственной библиотеки искусств (РГБИ), Всероссийской библиотеки иностранной литературы им. М.И. Рудомино (ВГБИЛ), Центральной городской публичной библиотеки им. В.В. Маяковского (ЦГПБ) и др.

Модераторами сессии выступили М.Д. Афанасьев, президент Российской библиотечной ассоциации, директор Государственной публичной исторической библиотеки России (ГПИБ), и А.С. Крымская, доцент кафедры медиалогии и литературы библиотечно-информационного факультета Санкт-Петербургского государственного института культуры (СПбГИК), секретарь Секции ИФЛА по образованию и подготовке кадров и Отдела IV «Поддержка профессии» (2019–2021).

Участникам сессии модераторы предложили обсудить ряд вопросов.

- Существует ли общественный договор между властью и библиотечным сообществом, в рамках которого каждая сторона знает свои обязанности и выполняет их? Является ли «Стратегия



В.В. Дуда, генеральный директор Российской государственной библиотеки, вице-президент Российской библиотечной ассоциации

развития библиотечного дела в Российской Федерации до 2030 года», принятая Правительством Российской Федерации, примером такого договора или требуются иные/дополнительные усилия для его формирования и реализации?

- Какие меры могут принимать или принимают местные библиотечные сообщества для того, чтобы их голос был услышан властью? Возможны ли новые, нетрадиционные решения в этом вопросе?

Подготовительным этапом к проведению сессий на рабочих языках ИФЛА стал ряд интервью с представителями разных стран, посвященных национальным и региональным особенностям адвокации, с последующим размещением видеозаписей интервью на YouTube-канале Секции ИФЛА по управлению библиотечными ассоциациями (<https://www.youtube.com/channel/UCZ6NdWimojjNm4uO68p4BSw>).

Позиция ИФЛА по вопросам адвокации библиотек была представлена Стивеном Вайбером (Stephen Wiber), менеджером по вопросам политики и защиты интересов библиотек ИФЛА. Ее суть заключается в том, что каждый из нас может способствовать тому, чтобы адвокация была эффективной. Это можно делать, делаясь своими историями, опытом, информацией, которые будут доступны всем остальным членам сообщества. В качестве примера демонстрации адвокации в разных странах С. Вайбер привел Библиотечную карту мира ИФЛА. Каждый из нас может заниматься адвокацией библиотек, используя свои профессиональные компетенции и профессиональные контакты.

В российском видеоролике в качестве важнейшего инструмента адвокации отечественных библиотек была приведена «Стратегия развития

библиотечного дела в Российской Федерации на период до 2030 года».

Генеральный директор РГБ, вице-президент РБА В.В. Дуда подчеркнул, что в настоящее время благодаря проектам и инициативам, реализуемым библиотеками, сформировался устойчивый диалог власти и библиотек, для дальнейшего развития библиотечной сети необходимо продолжать модернизировать библиотечную систему, увеличивать количество региональных инициатив, повышать престиж профессии и готовить молодых лидеров отрасли. С принятием Стратегии российская адвокация, по мнению В.В. Дуды, должна состоять в том, чтобы разработать четкие, понятные Министерству культуры РФ механизмы ее реализации, что приведет к получению библиотеками стабильного финансирования в ближайшие годы.

Заместитель генерального директора РНБ по научной работе В.Р. Фирсов отметил, что за прошедшие годы библиотечному сообществу удалось достигнуть баланса соотношения между государственным и общественным управлением. «Стратегия развития библиотечного дела...» является общественной репрезентацией взаимодействия государства и библиотек. Дальнейшее развитие Стратегии зависит от того, насколько государство и библиотеки едины в понимании своих целей и насколько каждая сторона готова выполнять свою роль.

Генеральный директор ПБ им. Б.Н. Ельцина П.Г. Терещенко отметил важность инициативы со стороны библиотек во взаимодействии с властью. Один из недавних примеров — положение библиотек в период пандемии, когда библиотеки без каких-либо субсидий справились с кризисной ситуацией, возникшей вследствие распространения новой коронавирусной инфекции. П.Г. Терещенко отметил, что наряду с тем, что библиотеки научились просить, они должны точно также и показывать результат и предлагать, по какому пути двигаться дальше. Именно такой подход позволяет реализовать адвокацию.

Заместитель директора по науке и издательской деятельности РГДБ О.П. Мезенцева в своем выступлении обратила внимание на важную поправку к Конституции РФ — «дети являются важнейшим приоритетом государственной политики России», которая усиливает роль детских библиотек, в частности продвижение детского чтения в стране. РГДБ возлагает надежды на «Стратегию развития библиотечного дела...», которая позволит решить существующие в стране проблемы, в частности нехватку книг и кадров. Эксперт положительно оценила инициативу Секции по управлению библиотечными ассоциациями по обсуждению опыта зарубежных стран, который, несомненно, будет полезен российским специалистам.

Особое внимание в ходе обсуждения было уделено понятийному аппарату термина «адвокация». Директор РГБИ А.А. Колганова подняла актуальный вопрос отсутствия в русском языке аналога термина «адвокация», который часто трактуется как «защита библиотек». По мнению А.А. Колгановой, под адвокацией библиотек правильнее подразумевать роль и место библиотек в общественном представлении. Таким образом, перед российскими библиотеками стоит задача не только продвижения своей деятельности, но и избавления общества от ложных стереотипов, созданных средствами массовой информации.

Советник генерального директора ВГБИЛ, ученый секретарь по международной деятельности ЦГПБ им. В.В. Маяковского С.А. Горохова предложила в качестве направления дальнейшей работы по адвокации изучение библиотеками интересов и потребностей общества. Если общество заинтересовано в библиотеках, то власти будут вынуждены реагировать на эти потребности.

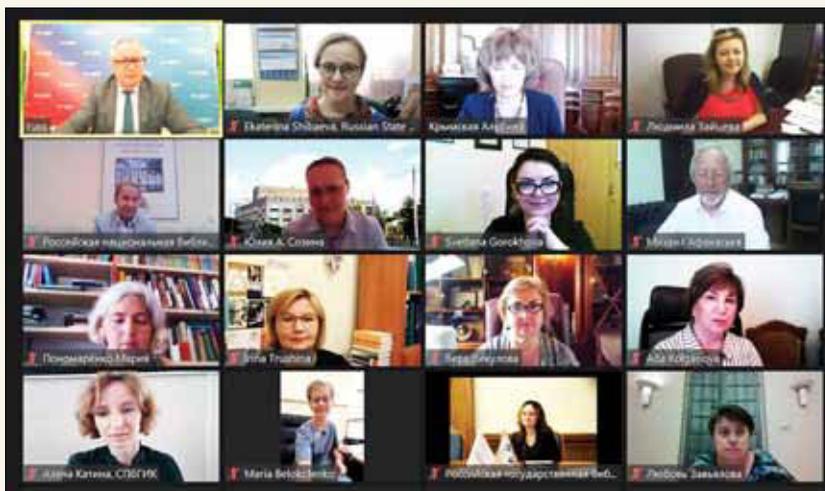
В заключение сессии заместитель директора Департамента экономики и финансов — начальник отдела сводного планирования и отчетности РГБ Л.Н. Зайцева напомнила присутствующим о проекте ИФЛА «Библиотечная карта мира», участником которого может стать любая российская библиотека. Оператором этого проекта в России является Русскоязычный центр ИФЛА в РГБ, который занимается сбором историй о том, как российские библиотеки участвуют в достижении Целей устойчивого развития ООН.

По итогам обсуждения были сформулированы рекомендации по адвокации для российских библиотек:

1. Описывать свою повседневную деятельность в рамках и на языке Целей устойчивого развития ООН. Активнее включаться в реализацию Повестки ООН.

2. Выделить наиболее яркие и показательные стороны нашей деятельности, на примере которых можно демонстрировать уникальность и эффективность нашей работы, в частности деятельность детских библиотек и в целом работа библиотек с детьми.

3. Широко использовать проектный подход — предлагать конкретные проекты общероссийского, регионального и местного (муниципального) уровня с расчетами их эффективности, в том числе экономической целесообразности.



*Участники сессии
для российских специалистов по адвокации библиотек,
17 августа 2021 г.*

4. Преодолевать языковую замкнутость профессионального библиотечного языка — говорить языком СМИ, использовать СМИ для продвижения своих идей, быть самостоятельными игроками в СМИ, социальных сетях. В частности, развивать библиотечное блоггерство.

Итоги обсуждений были подведены 19 августа на заседании Секции ИФЛА по управлению библиотечными ассоциациями. Прозвучали схожие с российской позицией точки зрения относительно проблем и необходимых шагов для адвокации библиотек. К числу ключевых действий, по мнению участников обсуждения, относятся:

- Участие руководства библиотек и сотрудников библиотек — членов профессиональных ассоциаций в адвокации.
- Обмен опытом и проектами, которые реализуются в разных странах.
- Усиление работы библиотечных ассоциаций.
- Лоббирование интересов библиотек при взаимодействии с властными структурами.
- Использование Целей устойчивого развития ООН в качестве площадки для продвижения адвокации библиотек.

Обсуждение вопросов адвокации не закончилось конгрессом. Секция ИФЛА по управлению библиотечными ассоциациями планирует провести серию вебинаров в течение предстоящего года, участником которых может стать каждый желающий.

Российские участники также выступили на заседаниях Конгресса с докладами. Так, главный библиотекарь-каталогизатор Отдела обработки и каталогов РНБ, член Постоянного комитета Секции ИФЛА по каталогизации (2019—2023) К.А. Эсман выступила на заседании «На пути к управлению

сущностями: новые роли и сервисные модели для библиотек» (Towards Entity Management: New Roles and New Service Models for Libraries), организованным Секцией по каталогизации совместно с Секцией ИФЛА по библиографии, с сообщением на тему «Управление сущностями на примере каталогизации редких книг в рамках проекта “Книжные памятники РФ”» (Book Monuments: Entities for Rare Books), подготовленном совместно с коллегами из РНБ С.Б. Голубцовым, В.В. Барсуковой и И.С. Галеевой. Руководитель информационно-технологического комплекса Российской государственной библиотеки для молодежи, член Секции ИФЛА детских и юношеских библиотек (2017–2025) А.А. Пурник выступил на заседании секции «Библиотекари пытаются понять: более безопасный Интернет, уроки пандемии и чтение во всем мире» (Librarians Figure It Out: Safer Internet, Pandemic Lessons, and Reading around the World), с докладом «Библиотеки после пандемии: неужели онлайн-мероприятия — наше новое все?» (Post-Pandemic Libraries: Are Online Events Our New Everything?).

Стендовые доклады представили Департамент модельных библиотек РГБ (А.Ю. Дятловская) — о ходе реализации федерального проекта «Культурная среда» национального проекта «Культура» по созданию модельных муниципальных библиотек, ВГБИЛ (С.А. Горохова, Д.А. Белякова) — о российском опыте создании эффективной системы обучения на рабочем месте в библиотеке (How to Build Effective System of the Workplace Learning in your Library? Inspire and Engage! 5 Life Hacks from Russia), ВГБИЛ (М.И. Колпакова) — о деятельности Регионального центра ИФЛА по сохранности и консервации для стран Восточной Европы и СНГ, а также СПбГИК (В.В. Брежнева, А.С. Крымская и А.А. Катина) — о ежегодном студенческом фестивале «БиблиоФест» (BiblioFest as a Contribution to the Global Library Field). Для зарегистрированных пользователей стендовые доклады доступны на сайте конгресса ИФЛА (<https://www.ifla-wlic2021.com/>).

Генеральная Ассамблея ИФЛА

25 августа 2021 г. в Королевской национальной библиотеке Нидерландов в Гааге состоялось ежегодное заседание Генеральной Ассамблеи ИФЛА, на котором президент, казначей и генеральный секретарь отчитались об итогах деятельности, а также осветили стратегические направления развития ИФЛА. В этом году в связи с требованиями социального дистанцирования и другими санитарно-эпидемиологическими предписаниями, по-прежнему действующими в стране, мероприятие

проводилось в гибридном формате — с ограниченным числом присутствующих лично участников и онлайн-трансляцией на официальном YouTube-канале ИФЛА.

Генеральная Ассамблея является важнейшим официальным мероприятием в профессиональном календаре ИФЛА, на котором принимаются ключевые решения, касающиеся всей Федерации. Ассамблея этого года стала особенной, поскольку ИФЛА прощалась с уходящим президентом К. Маккензи и приветствовала новый состав Правления и президента Б. Лизон, которым предстоит руководить Федерацией до середины 2023 года.

В своем последнем обращении на посту президента К. Маккензи подчеркнула достижения прошедшего года, отметив успешное проведение конгресса, посвященного инновациям и будущему развитию, а также активную адвокацию, в частности в рамках G20. Напомнив о теме своей программы «Давайте работать вместе» (Let's Work Together), К. Маккензи особо отметила успешную реформу организационной структуры ИФЛА в результате пересмотра системы управления. Этот процесс, в котором приняли участие волонтеры и члены организации со всего мира, продемонстрировал лучшее, что есть в ИФЛА. Поблагодарив всех, кто поддерживал ее на посту, а также коллег из правления, К. Маккензи процитировала слова Барака Обамы: «Перемены происходят тогда, когда собирается группа людей, готовых работать вместе».

Вступая в должность президента ИФЛА, Б. Лизон кратко рассказала о себе и своей карьере, а также озвучила тему своей президентской программы: «Библиотеки, создающие устойчивое будущее» (Libraries Building a Sustainable Future).

Она подчеркнула, что ее работа будет развиваться по трем ключевым направлениям: реализация потенциала библиотек для достижения устойчивого развития; обеспечение устойчивости учреждений, их сотрудников и коллекций на благо пользователей; создание возможностей для того, чтобы сама ИФЛА могла воспользоваться плодами работы, проделанной в последние годы, в частности в отношении Стратегии и пересмотра системы управления.

На Генеральной Ассамблее ИФЛА также была представлена новая версия веб-сайта ИФЛА, в будущем запланирован его перевод на все рабочие языки Федерации, включая русский (при участии РГБ).

Видеозапись заседания Генеральной Ассамблеи доступна на YouTube-канале ИФЛА (<https://youtu.be/OFNPR4Qilag>).